Живое тепло

Living warmth

14-17.9.2017

Ежегодная международная конференция
Медицинской секции Гетеанума

Goetheanum

In meinem Herzen
Лучится сила Солнца
В моей душе
Действует тепло мира.

Я хочу вдыхать
Силу Солнца.

Я хочу чувствовать
Тепло мира.

Солнечная сила наполняет меня
Тепло мира пронизывает меня.

Рудольф Штайнер, 1923, GA 268

Дорогие друзья Антропософской медицины,

Мы сердечно приглашаем Вас на Ежегодную конференцию 2017!

Новый цикл конференций мы начинаем с темы тепла. Весь космос возник из тепла. Наша внутренняя творческая индивидуальность живет и действует в тепле нашего тела. В ходе жизни постепенно развивается тепловая организация человека, в суточном ритме которой отражается присутствие Я в теле. При повышенной температуре эта активность усиливается, в то время как у пациентов с раковыми заболеваниями проявляется нарушение тепловой организации. Тщательная забота о тепле имеет большое терапевтическое значение как на пороге рождения, так и на пороге смерти.

Сегодня сообщество всех людей стало ответственным за тепло Земли. Антропософия дает нам много указаний о том, как мы можем создать внутреннее отношение к атмосфере и к связи Земли с Солнцем. Так же она может дать нам понимание терапевтического обращения с теплом пациента, например в связи с повышенной температурой.

Антропософская медицина предлагает широкий спектр возможностей терапии нарушений тепловой организации: от наружных применений до омелотерапии, которой в этом году исполняется 100 лет.

В отношении межпрофессионального рассмотрения тепла, пять основных тем, требующих особого внимания Медицинской секции и представляющих собой сложные терапевтические проблемы нашего времени, будут рассматриваться в докладах. Пространство WorldSpace обеспечит простор для коротких рабочих презентаций и инициатив: мы будем рады вашим заявкам, поступившим до 15 июля на worldspace@ifaam.org. В более 50 междисциплинарных и профессиональных рабочих группах мы будем вместе работать над общей темой нашей конференции, углублять свое понимание и расширять терапевтические умения. В субботу вечером после эвритмического представления конференция закончится празднеством на террасе Гетеанума.

Мы будем рады встрече с Вами!

Маттиас Гирке и Георг Зольднер

от имени коллегии Международного координационного совета Антропософской медицины/IKAM:

Andreas Arendt, Roland Bersdorf, Laura Borghi, Dagmar Brauer, Marion Debus René de Winter, Jan Feldmann, Oliver Friedländer, Tanja Geib, Jan Göschel, Aglaja Graf, Rolf Heine, Hartmut Horn, Andreas Jäschke, Kirstin Kaiser, Ellen Keller, Helmut Kiene, Gunver Kienle, Manfred Kohlhase, Petra Kühne, Stefan Langhammer, David Martin, Elma Pressel, Julia Renkl, Sabine Ringer, Alexander Schadow, Stefan Schmidt-Troschke, Heike Sommer u Anna Sophia Werthmann

Рабочие группы A

четверг 17-18.30, пятница 11:15-12:45
суббота, 11:15-12:45 и 15.30-16:00.
Четыре встречи каждой из рабочих групп представляют собой единое целое.

1. Понимание тепла как ключ к Антропософской медицине
Четыре встречи по 1,5 часа • W1: Почему тепло является субстанцией? (вводная лекция) • W2: Термогенные терапевтические субстанции (розмарин, имбирь, горчица и др.) • W3: Повышенная температура в педиатрии • W4: Рак, омела, тепло. Вводная лекция, краткие выступления, групповые дискуссии, общие упражнения, результаты научных исследований, конкретные терапевтические рекомендации. *Др. мед. Helmut Kiene, врач, Freiburg, Герм.; др. мед. Gunver Sophia Kienle, врач, Freiburg, Герм.; др. мед. Jan Vagedes, врач, Filderstadt, Герм.; др. мед. Tido von Schön-Angerer, врач, Genf, Швейц.; проф. др. мед. David Martin, врач детской и подростковой медицины, детский эндокринолог и диабетолог, Tübingen, Герм.* (немецкий, английский).

2. Невидимый человек в нас как основа теплового организма. Изучение и упражнения. Благодаря практическому применению знаний о Я-потоках, мы научимся переживать действенность невидимого человека в нас. Развитие, профилактика и лечение.
Др. мед. Kathrin Studer-Senn, врач, Says, Швейц. (немецкий, русский).

3. Как питание может активировать и поддержать тепловые процессы? У человека как у теплового существа Я инкарнирует в тепло. Где мы находим тепло в человеке в физическом, живом, душевном и духовном? Мы обсудим роль питания в поддержании этих тепловых процессов и значение зрелости фруктов и отдельных продуктов питания. Интерактивный семинар с краткими выступлениями, обменом мнениями и дегустацией. *Др. Jasmin Peschke, специалист по питанию, Dornach, Швейц.; Anita Pedersen, специалист по питанию, Herdwangen-Schoenach, Герм.; Ela Wallner, целитель, München, Германия* (немецкий, английский).

4. Наружные применения и уход за тепловым организмом. Мы объясним значение и углубим понимание наружных применений в медицинском уходе, их значимость для теплового организма с точки зрения антропософского человековедения. Одновременно с этим участники практически ознакомятся с наружными применениями в исполнении опытной медсестры Карлы Менато из клиники Casa di Salute Raphael. *Др. мед. Stefano Gasperi, врач, Trento, Итал.; Carla Menato, медсестра Castello Tesino* (*TN), Италия* (немецкий, итальянский).

5. Учиться быть родителями: инструменты для сопровождения здорового развития детей на протяжении первых трех лет жизни.
Нам хотелось представить бы вам медицинские и педагогические возможности сопровождения родителей во время беременности и в течение первых 3 лет жизни ребенка, основанные на динамике "ходить, говорить и думать". Мы будем рады участникам из разных стран, которые смогут принести профессиональный опыт из собственной культуры! *Др. мед. Stefan Schmidt-Troschke, педиатр и подростковый врач, Берлин, Герм.; Birgit Krohmer, воспитательница; эвритмист Freiburg, Германия* (немецкий, английский).

6. Обучение родителей во время беременности, послеродового периода и в раннем детстве. Соответствующее существу ребенка активное, реагирующее и формирующее социальное окружение на самом первом этапе жизни оказывает значительное влияние на его здоровье и поведение в течение всей последующей жизни. Целью рабочей группы является изучение и практика методических элементов обучения родителей: подготовительный бэби-курс, курс третьего дня жизни для родителей, игровое пространство для детей – обучающее пространство для взрослых. *Др. мед. Christoph Meinecke, педиатр, психотерапевт, Берлин, Герм.; Cristina Meinecke, консультирование родителей, руководство учреждением, Берлин, Германия* (немецкий, английский).

7. Существо детства и тепло. В центре работы находится представление о существенном значении телесных, душевных и духовных тепловых отношений для здорового детского развития. В междисциплинарной

команде с точки зрения Антропософской медицины, вальдорфской педагогики и «изящных искусств» мы вместе обсудим практические сведения, упражнения и конкретные случаи. *Др. мед. Silke Schwarz, врач; школьный и д/с врач Swisttal, Герм.; Almut Bockemühl, германист, Dornach, Швейц.; др. мед. Angelika Wiehl, специалист по образованию, Alfter, Германия* (немецкий, английский).

8. Терапевтически действенные тепловые процессы через медитацию, молитву и моление за другого человека. В человеческом тепловом организме измеримое термометром тепло тела пронизывается теми качествами тепла, которые создаются душевной и духовной активностью. Возникающие в результате этого оздоравливающие эффекты будут рассмотрены в этой рабочей группе. *Др. мед. Михаэла Глеклер, почетный руководитель Медицинской секции Гетеанума, Dornach, Швейцария* (немецкий, английский).

9. Понимание медитации тепла через эвритмию. Эфирные потоки семи гигиенических упражнений Рудольфа Штайнера вместе с жестами «Я мыслю речь» представляют собой основу для использования медитации тепла. С помощью "ТАО" углубляется понимание "эфирной сердечной чакры". *Др. мед. Harald Haas, врач-психиатр и психотерапевт, Bern, Швейц.; Theodor Hundhammer, лечебный эвритмист, Epsach, Швейцария* (*немецкий).*

10. Значение тепла для антропософски расширенной терапии. Основы, принцип действия, применение. В антропософском человековедении, в эмбриологии, в конкретных анализах, в терапии и социальном взаимодействии мы встречаемся с теплом в его различных формах. Эти аспекты мы хотим рассмотреть с точки зрения различных видов терапии и найти общее. Сердечно приглашаем всех терапевтов вместе обсудить эти вопросы. *Elma Pressel, целитель, преподаватель массажа по др. мед. Пресселю, Stuttgart, Герм.; Peter Altmeyer, остеопат DOMRO, DPO, Salem, Герм.; Jacqueliene Pieper, физиотерапевт, производственный физиотерапевт, Pratval, Швейц.* (немецкий, английский, голландский)

11. Переживание тепла в материи, в человеческих встречах и в медитации. Прикосновение к различным материалам и областям человеческого тела создает особые переживания тепла. В социальном взаимодействии также возникают тепловые градации. Многочисленные медитации Рудольфа Штайнера связаны с темой тепла. Эти различные качества тепла мы будем воспринимать, описывать и пробовать использовать в терапии. *Rolf Heine, медбрат, Filderstadt, Герм.* (немецкий, английский).

12. Медитация тепла как инструмент развития нового чувства тепла. Медитация тепла как путь к развитию различных качеств восприятия тепла. Эфирная физиология/органология развития новых чувственных восприятий: от чакр, гигиенических упражнений до медитации тепла. Особое положение медитации тепла среди остальных медитаций Рудольфа Штайнера. Связь с практикой в терапевтическом контексте. *Др. мед. Henrik Szőke, врач, Pilisszentkereszt, HU; Jaimen McMillan, преподаватель пространственной динамики, Schuylerville, США; Christina Spitta, врач, Bad Liebenzell, Германия* (немецкий, английский).

13. Тепло и доверие в совместной работе. Современные эвритмические упражнения для развития внимательной культуры работы в команде. Sonja Zausch, социальный эвритмист, Dornach, Швейцария (немецкий, английский).

14. Тепловые процессы в изготовлении антропософских лекарственных средств. На этом семинаре вы сможете пережить наглядно демонстрируемые низкие и высокие степени тепла, используемые в фармацевтических процессах, и понять значение тепловых процессов для субстанции и ее действия. Семинар с практическими демонстрациями. *Фармацевт Heike Friedländer, аптекарь, Kühlungsborn, Герм.; Salete Martinez-Klett, фармацевт, Schwäbisch Gmünd, Германия* (*немецкий).*

15. Аналогия между возникновением циклона и опухоли. Омела, вихрь и тепловой организм. Различные виды животных по-разному осуществляют тепловой обмен веществ (теплопродукция, сохранение и

выделение тепла): у них есть свои «стратегии» в построении животного теплового организма, которые показывают, как животное может постоянно сохранять свой тепловой организм в здоровом и активном состоянии для жизни в физическом теле. Пример, помогающий понять многогранность человека. *Др. мед. ветеринар Sabrina Menestrina, Udine, Итал.; др. мед. ветеринар Wilbert Beyer, Järna, Швец.; др. мед. ветеринар Claudio Elli, Milano, Итал.; др. мед. ветеринар Laura Zamboni, Belluno, Италия* (немецкий, итальянский).

16. Сердце как тепловой орган: терапевтическое значение тепла при кардиологических заболеваниях. Сердце является первым органом, который образуется в ходе эмбрионального развития. Рудольф Штайнер описывает, что оно дифференцированно закладывалось эволюционно в тепловом состоянии так называемого Сатурна и затем многократно преобразовывалось на следующих эволюционных стадиях. Мы рассмотрим склеротические заболевания и их терапию по отношению к теплу и выработаем различные концепции терапии. *Др. мед. Christoph Kaufmann, врач, Arlesheim, Швейц.; др. Др. Andreas Fried, врач, Берлин, Германия* (немецкий, английский).

17. Тепловая организация дыхания – Нарушения и терапевтические инструменты (в особенности рак и фиброз легких). Мы рассмотрим тепло в различных аспектах его функции в четырехчленном теле и осветим практическую связь с патологией и терапией легочных заболеваний. Силы тепла образуют центральный терапевтический принцип и первичный подход к терапии, над которым мы будем работать (частью в малых группах). *Др. мед. Christian Grah, специалист по внутренним болезням и пульмонологии, Берлин, Герм.; др. мед. Eva Streit, специалист по внутренним болезням и пульмонологии, Швейц.* (немецкий, английский).

18. Омелотерапия в междисциплинарной онкологии. В центре работы группы будет находиться омелотерапия и возможности ее применения при различных видах опухолей и на различных стадиях (подкожно, внутривенно, внутрь опухоли). При этом мы также рассмотрим важное для действенности омелы взаимодействие представителей всех

терапевтических профессий, поддерживающее тепловой организм медицинским уходом, терапией искусством и т.д. *Др. мед. Sebastian Schlott, врач, Filderstadt, Герм.; др. мед. Marion Debus, врач-гематолог и онколог, Берлин, Германия* (немецкий, английский).

19. Значение тепла в антропософски расширенной онкологии: омела, повышенная температура, гипертермия. Значение теплового организма в терапии опухолей; уход и активация; важность своевременной координации и комбинирования различных видов онкологической терапии. Структура: доклады, описание случаев и обмен опытом. *Др. мед. Maurice Orange, врач, Arlesheim, Швейц.; др. мед. Reiner Penter, врач-терапевт, Arlesheim, Швейцария* (немецкий, английский, голландский).

20. Отношение между теплом и антропософской терапией искусством у раковых пациентов. Сопровождение раковых пациентов с помощью терапии искусством отчетливо показывает, как художественные процессы захватывают индивидуальное (силы Я), создают тепловую оболочку и активируют важные душевные процессы с тем, чтобы болезнь могла «уснуть». Количественные и качественные параметры изменяются. Улучшается самочувствие и качество жизни пациента. Теория и практический опыт. *Др. мед. Luz Myriam Trivino, антропософский врач и скульптор, Cali, Колумбия; Maya Moussa, арт-терапевт, Barcelona, Исп.; др. мед. Katia Villalobos C, врач общей практики, Cali, Колумбия* (немецкий, английский, испанский)

21. Телесные, душевные и духовные тепловые процессы в человеческом организме – способы терапии лечебной эвритмией в онкологии. Ряды лечебно-эвритмических упражнений при различных онкологических заболеваниях. Выбор и построение ряда упражнений. *Pirkko Ollilainen, лечебный эвритмист, Grötzingen, Герм.; др. мед. Sheila Grande, врач, Rio de Janeiro, Бразилия* (*немецкий).*

22. Тепловые процессы с помощью лечебной эвритмии для раковой реабилитации. Представление опыта и переживаний пациентов с тепловыми процессами на физическом, душевном и экзистенциальном

уровне. Практические упражнения лечебной эвритмии и обсуждение исследований, проведенных в клинике Vidarklinik г. Järna (Швеция).
M.A. Annica Alvenäng, лечебный эвритмист, Järna, Швец.; M.A. Elisabeth Broager Grön, лечебный эвритмист, Järna (немецкий, английский).

23. Тепловые процессы в терапевтической работе на примере депрессии – дифференцированное воздействие психотерапии и терапии искусством и их сочетание. С помощью психологических зарисовок картины депрессии и описания случаев будет дано понимание этиологии и психотерапии. Мы сможем пережить значение тепла как первоэлемента. Особое внимание будет уделено методам арт-терапии и вопросам, которые возникнут после ряда небольших художественных упражнений, которые мы сделаем и переживем. *Ellen Keller, психолог, психотерапевт, Saarbrücken, Герм.; Johanna Gunkel, арт-терапевт BA, BVAKT, дизайнер, Köln, Герм.* (немецкий, английский).

24. Работа с травмой и фрагментацией на пороге.
Медицинский, психотерапевтический и арт-терапевтический подход, основанный на антропософии. Взаимодействие членов существа серьезно нарушается в результате травмы. Как вышеуказанные виды терапии могут работать с тепловой организацией для реинтеграции членов существа? Примеры случаев ведущих и участников. *Др. мед. Michael Evans, терапевт и учитель взрослых, Stroud, Англ.; Marah Evans, психотерапевт, арт-терапевт, тренер, Stroud, Англия* (английский).

25. Возникновение страхов у школьников как результат дидактики и методики преподавания. Страхи у школьников возникают и в связи с неискусной подачей интеллектуального знания, и в связи с недостаточным учетом телесно-душевно-духовной индивидуальности ребенка. Эти страхи мешают развитию телесных чувств и эфирных органов и раскрытию ритмической системы и, таким образом, действуют на протяжении всей жизни. Мы будем работать над художественными и психотерапевтическими возможностями исцеления. *Ad Dekkers, психолог и психотерапевт, Bilthoven,*

Голл.;Jacques Meulman, вальдорфский учитель и психолог, Amsterdam, Голл.; Jill Meulman, лечебный эвритмист, Амстердам, Голл. (немецкий, английский, голландский).

26. Ранимый человек и тепло – Ранимость и устойчивость. На основе феноменов ранимости и тепла мы выявим их особые качества, связанные с медицинским уходом за людьми, страдающими инфекционными заболеваниями, пожилыми людьми и людьми с онкологическими заболеваниями. Описание случаев, отдельные наружные применения и эвритмия помогут нам пережить и глубже понять различные аспекты. *Дип. медсестра RN, MAS Monika Layer, преподаватель мед. ухода, эксперт AP/RE IFAN, Wängi, Швейц.; дип. медсестра RN Isabella Herr, старшая медсестра клиники Arlesheim, Arlesheim, Швейц.; Rachel Mäder-Lis, эвритмист, Ittigen, Швейц.; Lic. phil. R.N. Ursa Neuhaus, дип. медсестра, педагог, эксперт AP IFAN, Bern, Швейцария* (*немецкий).*

27. Антропософская паллиативная медицина. Как мы сопровождаем пациентов на последних стадиях болезни? Как мы поддерживаем его в конце земной жизни? Какие виды терапии хорошо зарекомендовали себя при наличии страхов, беспокойства, боли, истощения, диспное и желудочно-кишечных осложнениях? Какие вопросы, связанные со смыслом жизни, возникают в связи с желанием умереть и страхом смерти? Паллиативная медицина включает в себя множество профессий; мы хотим рассмотреть эти темы с позиций врача и медсестры и приблизиться к пониманию внутреннего пути смертельно больного человека к порогу как к пути духовного развития. *Др. мед. Matthias Girke, специалист по внутренним болезням, руководитель Медицинской секции, Dornach, Швейц.; Britta Wilde, медсестра, Brieselang, Германия* (*немецкий).*

28. Усиление внутреннего тепла при душевных страданиях и при психиатрических заболеваниях с помощью использования «цветовых процессов»: новая задача. Анализ клинических случаев и практическое рисование с анализом личного опыта. *Др. мед. Patrizia Anderle, психиатр, Padova, Monselice, Итал.; Annamaria Saccuman, арт-терапевт, Padova, Италия* (английский, итальянский).

четверг, 14 сентября

С 13.09. 20:00 по 14.09. 12:30
Работа Высшей школы
для членов Свободной Высшей школы

14:00–14:45
Встреча доцентов

15:00 **Начало конференции**

15:00–16:30
Приветствие
Доклад
Тепло в рождении тела –
беременность и рождение
Георг Зольднер, Angela Kuck, Karin Waldvogel

16:30–17:00 **Кофе-пауза**

17:00–18:30
Рабочие группы А

18:30–20:00 **Ужин**

20:00–21:30
Поминовение умерших
Пленум
Ребенок и его родители
Модерация: *Георг Зольднер*
Cristina u Christoph Meinecke, Ruth Enste

Эвритмическое завершение дня

пятница, 15 сентября

8:00–8:45
Работа Высшей школы (открыто для всех)
Медитация тепла
Peter Selg

9:00–10:30
Доклады *
Температура: острые инфекции,
антимикробная сопротивляемость
David Martin

Антимикробная сопротивляемость и
Антропософская медицина
Erik Baars

Терапия острых инфекций в обычной практике
Madeleen Winkler

10:30–11:15 **Кофе-пауза**

11:15–12:45
Рабочие группы А

12:45–15:00 **Обед**

15:00–16:30
World Space
Представление международных проектов и культурологические доклады *****

16:30–17:00 **Кофе-пауза**

17:00–18:30
Рабочие группы В

18:30–20:00 **Ужин**

20:00–21:30
Доклад
Различные виды терапии при панических атаках
Henriette Dekkers-Appel, Hartmut Horn

Эвритмическое завершение дня

суббота, 16 сентября

8:00–8:45
Медитация **
Silke Schwarz, David Martin
или
Работа Высшей школы (открыто для всех)
Целительный импульс Евангелия от Луки **
Friedwart Husemann
или
16ый классный час (для членов Высшей школы) **
Маттиас Гирке

9:00–10:30
Доклад
Терапия раковых пациентов
Marion Debus

Представление случаев
из онкологической терапии искусством
Josef Ulrich

10:30–11:15 **Кофе-пауза**

11:15–12:45
Рабочие группы A

12:45–15:00 **Обед**

15:00–16:30
Рабочие группы A

16:30–17:00 **Кофе-пауза**

17:00–18:30
Рабочие группы B

18:30–20:00 **Ужин**

20:00–20:45
Эвритмическое выступление

21:00-22:30
Празднество на террасе
(только при хорошей погоде)

воскресенье, 17 сентября

8:00–8:45
Медитация **
Silke Schwarz, David Martin
или
Работа Высшей школы (открыто для всех)
Целительный импульс Евангелия от Луки **
Георг Зольднер
или
19ый классный час (для членов Высшей школы) **
Михаэла Глеклер

9:00–10:30
Доклад
Антропософская паллиативная медицина: сопровождение и терапия на пороге
Маттиас Гирке, Britta Wilde

10:30–11:15 **Кофе-пауза**

11:15–12:30
Доклады
Достоинство человека
Stefano Gasperi

Развитие Антропософской медицины
Маттиас Гирке, Георг Зольднер

Медитация Камня Основы (эвритмия)

12:30 **Окончание конференции**

*Все выступления на пленуме вплоть до * будут на немецком языке и переводиться на китайский, английский, французский, итальянский, японский, испанский и русский.*

* по-английски с переводом
** по-немецки с переводом на английский

Возможны изменения!

29. Активация тепла через терапию музыкой в паллиативном уходе. Исходя из медицинского описания пациента в паллиативной ситуации, и особенно из симптомов страха и боли, мы установим связь этого со значением тепла и возможностями музыкальной терапии активировать тепловой организм. Работа будет вестись в аспекте человековедения на основе описания случаев и собственных ощущениях. *Laura Piffaretti, арт-терапевт* (*ED) направления* (*антропософская) терапия музыкой, Meggen, Швейц.; др. мед. Stefan Obrist, эксперт по внутренним болезням, специализация по паллиативной медицине, Zürich, Швейц.* (немецкий, итальянский).

30. Преобразование жизненных сил посредством тепла. Практические медитативные упражнения для терапевтической практики, шаг за шагом ведущие от имагинации через инспирацию к интуиции. *Др. мед. Robert Kempenich, врач, Straßburg, Франция* (немецкий, английский, французский).

Рабочие группы B и профессиональные группы

Пятница и суббота, 17:00–18:30

Обе встречи каждой рабочей группы представляют собой единое целое

31. О тепловом курсе Рудольфа Штайнера. Рудольф Штайнер в 1920 прочитал для учителей Вальдорфской школы курс, посвященный «сущности тепла», а также первоэлементам и видам эфира, рассматриваемым прежде всего с точки зрения физики. В группе мы обсудим важнейшие мотивы курса, которые делают тепло доступным как «пограничный феномен». *Johannes Kühl, физик, руководитель естественнонаучной секции Гетеанума, Dornach, Швейцария* (*немецкий).*

32. Нагревание и охлаждение медико-терапевтического социального организма: развитие организации и развитие качества. Социальные организмы могут излучать много тепла или же много холода. На этой рабочей группе мы рассмотрим возможности формирования этих процессов, связанные с развитием организаций и улучшением качества их работы. В качестве инструмента мы будем использовать «компас»

двенадцати сил Зодиака. *Др. Gerhard Herz, консультант и аудитор, Groebenzell, Герм.; Sabine Ringer, руководитель Haus Morgenstern, Stuttgart, Германия* (немецкий, английский).

33. Тепло растений – Растения тепла: тепловые процессы в растениях и человеке. Прижавшись к земле под палящими лучами летнего солнца, чабрец варит в крошечных листочках сильные и пряные эфирные масла… Лабазник, возвышающийся над другими растениями пойменных лугов, разливает из своих облачно-белых соцветий в теплоту вечера дурманящий аромат... К этим и другим лекарственным растениям мы попробуем приблизиться в совместном рассмотрении. *Др. мед. Tobias Daumüller, специалист по внутренним болезням, Heidenheim, Герм.; др. мед. Ulrich Geyer, специалист по внутренним болезням, Heidenheim, Герм.; др. мед. Andreas Laubersheimer, врач общей медицины, Heidenheim, Герм.* (немецкий, английский).

34. Тепло: био-психо-социальное исследование его роли в процессе исцеления. Мы рассмотрим разнообразные клинические исследования, которые показывают, каким образом физическое переживание теплоты влияет на физиологические функции (напр. активность иммунной системы и аллергию), психологические факторы (болевой порог, анорексические пищевые привычки) и социальное взаимодействие (социальная чувствительность, связи в группе). На каждой встрече будут демонстрироваться практики из области медицинского ухода. *Др. мед. Adam Blanning, терапевт, Denver, CO, США; медсестра Elizabeth Sustick, антропософская медсестра Northampton, MA, США* (английский).

35. Процессы изменения благодаря металлическому цветосвету. При цвето-свето-терапии металлами активируются дающие опору и оживляющие тепловые процессы, благодаря которым можно на физиологическом или душевно-духовном уровне повлиять на пережитые пациентом травмы. Упражнения в восприятии, обсуждение пережитого, описания случаев, информация по развитию и образованию в области цвето-свето-терапии металлами. *Friedlinde Meier, специалист по цвето-свето-терапии/лечебный эвритмист, Bad Liebenzell, Герм.; Hazel Adams, арт-терапевт, MCLT Therapist, Westbury on Trym, Bristol, Англ.; Holger*

Schimanke, специалист по цвето-свето-терапии, музыкальный терапевт, Filderstadt, Германия (немецкий, английский).

36. Воздействие масляных дисперсионных ванн на тепловой организм человека. Введение в основы действия масляно-дисперсионных ванн. Практическая демонстрация. Подробный разбор индивидуальных вопросов, связанных с темой конференции. *Reinhold Schön, эксперт по мед. ваннам, Bad Boll, Герм.; Larissa Schön, преподаватель и специалист по боттеровской гимнастике, Bad Boll, Baden-Württemberg* (немецкий, русский).

37. Свобода, самоопределение и принципы антропософского целителя. "Почему мое действие будет служить общему благу меньше, если я совершаю его из любви, в отличие от действия, совершенного только потому, что служение общему благу я ощущаю как свой долг?". Эти и другие вопросы мы, как антропософские целители, будем обсуждать и исследовать. *Alexander Schadow, целитель-психотерапевт, Nienhagen, Герм.; Michael Voelkel, целитель, лечебный эвритмист, Celle, Герм.* (*немецкий).*

38. Движение солнечных сил – Moving Sun Forces. Упражнения в пространственной динамике и практические техники, которые согревают, пронизывают светом, оживляют. *Jaimen McMillan, директор института Пространственной динамики, Schuylerville, США* (*немецкий, английский).*

39. Целительное рисование форм. Терапевтическое рисование форм с помощью простых средств предлагает возможность поиска новых перспектив, активации сил самоисцеления и пробуждения исчезнувшего вдохновения. На группе мы увидим, как через рисование форм меняется рисующий. Интенсивная собственная деятельность активизирует внутреннее согревание. *Peter Büchi, специалист по рисованию форм, преподаватель для взрослых, Stäfa, Швейц.* (немецкий, английский, французский).

40. Речевые упражнения, которые воодушевляют и пронизывают теплом! На основе поэзии и речевых упражнений можно пережить согревающее

воздействие произносимой речи. Центральное место на группе будет занимать художественная работа. *Kirstin Kaiser, терапевт речью, Basel, Швейцария* (немецкий).

41. Терапия пением при терапии травматических состояний. Благодаря элементарным певческим упражнениям школы раскрытия голоса со звуком, дыханием и звуками речи создаются возможности для процесса обновления и углубления связи с телом и душой, и тем самым существенно облегчается процесс проработки травм. Основные аспекты этих упражнений мы проработаем на основе человековедения. *Thomas Adam, певец, терапевт пением, Bochum, Герм.; др. мед. Corinna Falk, специалист по психосоматической медицине, Maulbronn, Германия* (немецкий, английский, испанский).

42. Тепло в движении – Различные слои образования тепла в терапии движением. Тепло возникает через движение. Но является ли движение теплым или холодным, зависит не от телесности. На основе некоторых упражнений из ботмеровской гимнастики мы будем заниматься теплом и движением по отношению к различным слоям человеческой сущности. *Stephan Thilo, боттмеровский гимнаст, физиотерапевт, Emmendingen, Германия* (немецкий, английский, русский).

43. Компетентность пациентов и компетентность здоровья. Правительства и системы здравоохранения хотят, чтобы пациенты несли бо́льшую ответственность за свое здоровье и решения, связанные со здоровьем, не только во время болезни и знали, как сохранять здоровье как можно дольше. Какие виды компетентности необходимы и как их приобрести? *MA René De Winter, президент, Leidschendam, Голл.; Marjolein Doesburg-van Kleffens, президент, Zeist, Голл.; Wieneke Groot, консультант, Zeist, Голл.; MA Renate Sippel, директор, Kumberg, Австрия* (английский).

44. Гимнастика Loheland/Обучение движению. В этой группе мы будем разнообразным образом двигаться и заниматься темой тепла через вдохновляющую деятельность. Благодаря дыхательно-ритмичным последовательностям движений активируются тепловые процессы, оказывается содействие развитию личности и образуется основа для

здоровых социальных процессов. Позвольте себе двигаться и быть пронизанными теплом! *Sabine Podehl, преподаватель гимнастики Loheland* (*R), преподаватель физкультуры и гимнастики, Altusried, Герм.; Simone Koring, специалист по терапии движением Loheland, Kassel, Герм.* (немецкий, английский).

45. Международная встреча групп врачей-специалистов. Ежегодный разговор врачей-специалистов об актуальных изменениях содержательной работы, повышении квалификации, воспитании смены, международном сотрудничестве. Для всех врачей-специалистов и врачей-ассистентов. *Др. мед. Marion Debus, врач* (*гематолог/онколог), Берлин, Германия* (немецкий, английский).

46. ANTHROMEDICS – Интернет-портал Антропософской медицины. Проект Anthromedics с 2017 напрямую подключен к Медицинской секции: состояние новой структуризации, содержание и приглашение к сотрудничеству. Группа прежде всего для врачей-специалистов и экспертов терапевтических и медсестринских профессий. *Др. мед. Маттиас Гирке, специалист по внутренним болезням, руководитель Медицинской секции, Dornach, Швейцария* (немецкий, английский).

47. Встреча профессиональной группы форума молодых медиков и молодых специалистов по Антропософскому медицинскому уходу. На основе избранных текстов и так называемых «Мостовых докладов» Р.Штайнера (GA 202/ноябрь и декабрь 1920) мы проработаем тему «физиологическое и духовно-моральное тепло». *Eva Lutz, студент-медик, Hannover, Германия* (немецкий, английский, шведский).

48. Образ Антропософской медицины в общественности. Что требуется современному имиджу АМ чтобы успешно развивать свой культурный импульс в общественной жизни? *M.A. Heike Sommer, Международная координация работы с общественностью, Dornach, Швейц.; др. мед. Simon Bednarek, терапевт, Burringbar, Австралия; Theo Stepp, спец. по корпоративной коммуникации, Schwäbisch Gmünd, Герм.; Barbara Wais, руководитель DAMiD, Берлин, Германия* (немецкий, английский).

49. Vademecum Наружные применения. Презентация сайта и обмен опытом. *Bernhard Deckers, медбрат, Filderstadt, Германия* (*немецкий).*

50. Как мы можем современно представить лечебную эвритмию общественности? Скоро лечебной эвритмии исполняется 100 лет. На обеих встречах мы будем вместе работать над вопросом, как нам представить лечебную эвритмию мировой общественности. Как мы – терапевты предстаем перед общественностью? Какие силы нам дает наш общий орган: профессиональная область лечебной эвритмии? *Kristian Schneider, лечебный эвритмист, Alfter, Герм.; Adalheidur Olafsdottir, лечебный эвритмист, Eyrarbakki, Исландия* (немецкий, английский).

51. Практические области в лечебной эвритмии. Обмен опытом с коллегами – лечебными эвритмистами в собственной практической области: Какие основы человековедения образуют основу для собственной практической деятельности? Какие характеристики движения проявляются при отдельных заболеваниях? Что самое важное и актуальное в собственной практике? *Msc Mareike Kaiser, лечебный эвритмист, Graz, Австрия* (немецкий, английский).

52. Как усилить позиции АМ в европейской системе здравоохранения? Антропософская медицина (АМ) удовлетворительным или достаточным образом признана и интегрирована в систему европейского здравоохранения лишь в небольшом количестве государств – членов ЕС. На этой рабочей группе мы осветим существующие политические и законодательные препятствия и обсудим, какие стратегии и мероприятия могут помочь найти решения. *Andreas Biesantz, глава офиса в Брюсселе, Бельгия* (немецкий, английский, итальянский).

53. Общее собрание IAAP. Международный объединенный союз фармацевтов (IAAP) приглашает всех интересующихся и членов национальных фармацевтических союзов на очередное общее собрание 2017. Nelly Segur, Christian Birringer, Oliver Friedländer, Dot. Christiaan Mol, др. Jöran Moshuber. Только суббота, 17:00-19:00. *Др. rer. nat. Manfred Kohlhase, фармацевт, Stuttgart, Герм.; др. Monica Mennet von-Eiff, фармацевт, Arlesheim, Швейцария* (немецкий, английский).

54. Исследовательский совет. Ежегодная встреча Международного исследовательского совета. *Др. мед. Helmut Kiene, врач, Freiburg, Германия* (английский).

55. Обучение преподавателей (TTT) – группа планирования. Эта рабочая группа является закрытым мероприятием для круга подготовки конференции Teach The Teacher. Мы вспомним прошедшую конференцию 2017 и будем планировать следующую конференцию в 2018. Группа организаторов и доцентов. *Др. мед. Jan Feldmann, врач, Берлин, Герм.; Angelika Stieber, лечебный эвритмист, Liestal/BL, Швейц.; Diethard Tauschel, врач, Witten/Herdecke, Германия* (немецкий).

56. EFPAM – Ежегодная общая встреча и круглый стол. Только по приглашению. *MA René De Winter, President EFPAM, Leidschendam, Голландия* (английский).

57. Международная встреча психотерапевтов. Международный обмен опытом в области исследований и развития антропософских психотерапевтических концепций терапии при травме, нарушениях сна, страхе и депрессии. *Др. мед. Hartmut G. Horn, подростковый и детский врач, психотерапевт, Aichtal, Герм.; др. фил. и псих. Ad Dekkers, психолог и психотерапевт, GG Bilthoven, Голл.; др. фил. Henriette Dekkers, клинический психолог, GG Bilthoven, Голл.; Ellen Keller, психолог, психотерапевт, Saarbrücken, Германия* (немецкий, английский, голландский).

58. Встреча профессиональной группы и собрание членов IAABT. Международное сообщество Антропософской телесной терапии/IAABT приглашает своих членов и заинтересованных гостей на членское собрание в субботу 16 сентября в 17:00. В пятницу в это же время пройдет встреча правления, посвященная подготовке к членскому собранию. *Christina Spitta, врач, специалист и преподаватель Spacial Dynamics, Bad Liebenzell, Германия* (немецкий, английский).

Стендовые презентации: акции и заявки

Исследовательские стендовые презентации

Стендовые презентации по исследованиям в области Антропософской медицины будут доступны в течение всей конференции в зале Schreinerei. Пожалуйста, присылайте актуальные результаты Ваших исследований в виде структурированного одностраничного отчета (постановка проблемы, материалы и методы, результаты, выводы) до 1.8.2017 dr. rer. nat. Daniel Krüerke, Klinik Arlesheim, Forschungsabteilung, Arlesheim, Schweiz, Формат стенда: 118 x 84 см, E-Mail: Daniel.Krueerke@klinik-arlesheim.ch. Принятые отчеты будут выпущены к конференции в виде раздаточных материалов и затем опубликованы в журнале „Der Merkurstab“ в разделе „Научные и исследовательские отчеты“.

Стендовые презентации о медико-социальных проектах по всему миру

На Ежегодной конференции этого года мы будем рады инициативам всех стран и континентов. В пространстве WORLD SPACE в пятницу днем можно представить проекты и культурологические краткие презентации. Для презентации (3-7 минут) необходимо подать заявку до 15 июля 2017 (название, страна, общая идея). Интересные стенды (пожалуйста, на английском языке!) можно при необходимости выставить и опубликовать на сайте MedSektion. Мы очень рады разным идеям всего движения Антропософской медицины. Контакт: worldspace@ifaam.org

Заявки

Goetheanum Empfang
Postfach, 4143 Dornach 1, Schweiz
Тел. +41 (0)61 706 44 44, Факс +41 (0)61 706 44 46
tickets@goetheanum.org

Перевод

Пленарные мероприятия будут синхронно переводиться на китайский, английский, французский, итальянский, японский, русский и испанский языки. Если Вам нужен перевод на другой язык, привозите с собой переводчика, которому мы с удовольствием обеспечим бесплатный проход на мероприятия конференции (заявки до 31.08. на адрес tagungen@medsektion-goetheanum.ch).

Пожертвования **(НЕ для перечисления взноса за конференцию)**

Мы благодарны всем людям, которые своими пожертвованиями вносят вклад в компенсацию льготных цен и транспортных расходов.

Банковские реквизиты Швейцария: Allg. Anthr. Ges., Med. Sektion,
IBAN CH53 8093 9000 0010 0605 6 – BIC: RAIFCH22, Verwendungszweck: JK 2017

Банковские реквизиты Германия и др. страны: Med. Sektion, Förderstiftung AM,
IBAN DE92 6839 0000 0000 9707 60 – BIC: VOLODE66, Verwendungszweck: JK 2017

Booking Form

7JK

Living warmth

A Conference of the Medical Section at the Goetheanum from Thursday, 14 to Sunday, 17 September 2017

Booking closes: Thursday, 31 August 2017

Please complete the booking form and mail, fax or email to:
Goetheanum Empfang, Postfach, CH-4143 Dornach
Fax + 41 61 706 4446, Tel. + 41 61 706 4444 email tickets@goetheanum.org

Please fill out in block capitals!

☐ Ms ☐ Mr

Name, first name _____

Billing address ☐ private address ☐ address of institution

Name of institution _____

Street, nº _____

Town _____

Postcode _____

Country _____

Phone/fax _____

Email _____

Occupation _____

I need translation into ☐ English ☐ French ☐ Spanish ☐ Italian ☐ Russian ☐ Japanese ☐ German ☐ Chinese

Conference ticket without meals

☐ CHF 280 regular price ☐ CHF 180 with concessions[1] ☐ CHF 90 students[2] ☐ 500 with sponsorship[3]

Conference ticket with meals (2x lunch, 3x evening meal)

☐ CHF 405 regular price ☐ CHF 305 with concessions[1] ☐ CHF 215 students[2] ☐ 625 with sponsorship[3]

Breakfast (3x) ☐ CHF 45

Workshop A 1st choice, nº _____ 2nd choice [4], nº _____ 3rd choice [4], nº _____

Workshop B or Professional group 1st choice, nº _____ 2nd choice [4], nº _____ 3rd choice [4], nº _____

Group accommodation (mattresses on the floor. Please bring a sleeping bag, a pillow and a sheet, limited places)

☐ CHF 30 (3 nights from 14 to 17 September 2017) ☐ CHF 40 (4 nights from 13 to 17 September 2017)

Parking at the Goetheanum ☐ Parking permit: CHF 21

Insurance

☐ Cancellation insurance (5% of the total costs, CHF 10 minimum)
See cancellation conditions in the General Information

Payment methods

☐ on invoice (only Switzerland and Euro zone)

Credit card (all countries) ☐ Visa ☐ MasterCard

Card number: __ __ __ __ / __ __ __ __ / __ __ __ __ / __ __ __ __ Expiry date: __ __ / __ __

☐ I would like to receive the biannual programme of Goetheanum events (in German).

I agree to the terms of payment and cancellation.

_____

Place, date, signature

[1] For OAPs, the unemployed and people with disabilities who receive benefits. Proof of status has to be submitted with the booking form.
[2] For students, schoolchildren, those in training, military or civil service. Proof of status has to be submitted with the booking form.
[3] Should you be in a position to pay an additional amount, this would help to cover the costs of the conference and support the work of the section.
[4] When registering, your first choice is no longer open, is cancelled or will be cancelled, your second and third choice will be taken into account. If your first, second or third choice is full, we will try to contact you. Please look for updated information at the start of the conference.

Terms and Conditions will be sent on request or can be accessed online at www.goetheanum.org/6025.html.

General Information

Living warmth
A Conference of the Medical Section
at the Goetheanum from Thursday, 14 to Sunday, 17 September 2017
Booking closes: Thursday, 31 August 2017

Conference fees:	Regular price:	CHF 280	with meals: 405 CHF
	Concessions[1]:	CHF 180	with meals: 305 CHF
	Students[2] :	CHF 90	with meals: 215 CHF
	With sponsorship[3]:	CHF 500	with meals: 625 CHF

Conference meals
Conference meals (vegetarian with dessert) include 2x lunch and 3x evening meal at CHF 125 in total. Breakfast (3x) can be booked separately at CHF 45. The other meals cannot be booked separately. We regret that food intolerances cannot be catered for.

Group accommodation
(Booking possibility on the booking form, further information: www.goetheanum.org/6644.html)
Accommodation with mattresses on the floor: 3 nights from 14 to 17 September 2017 (CHF 30) or 4 nights from 13 to 17 September 2017 (CHF 40). Please bring a sleeping bag as well as a pillow and a sheet; limited places.

Parking permit
for the period of the conference: CHF 21 (not right next to the Goetheanum building)
If you have a disability, please display your disability badge in your car.

Methods of payment/confirmation
On receipt of a group application, the respective institution will receive the account for the group. Subsequent bookings can only be applied for and paid on an individual basis.
Credit cards (all countries): The full amount will be charged to your credit card as soon as your booking has been processed. You will receive postal or email confirmation of your booking and payment.
Invoice Switzerland: Confirmation of booking and an invoice will be sent to you once your booking has been processed. Please note that we only send out invoices up until 10 days before the beginning of an event. After that, payment is only possible by credit card or on arrival.
Invoice Eurozone: Confirmation of booking and an invoice will be sent to you once your booking has been processed (Euro account). Please note that we only send out invoices up until 14 days before the beginning of an event. After that, payment is only possible by credit card or on arrival.
Other countries: Once your booking has been processed you will receive a confirmation by post or email. The amount due will either be charged to your credit card or you can pay on arrival. Bank transfers are not possible.

Please note that the conference fee must be paid before the conference starts.

Conference tickets: Tickets can be collected at Reception until half an hour before the conference starts, also if you pay on arrival. We accept cash (Euro and CHF), VISA, MasterCard, ec-direct and Postcard-Schweiz.

Cancellation: Bookings may be cancelled free of charge up to 14 days prior to the begin of the conference (31.8.2017, date of posting). After that, 50% of the conference fee will be charged. Meals, breakfast, parking permit and group accommodation may be cancelled free of charge up to 1 day prior to the begin of the conference (13.9.2017). Cancellation on the day when the conference begins or failure to attend are subject to a 100% invoice total. Substitutes will be accepted at no extra cost.

Cancellation insurance: Subject to a payment of 5% of total costs (CHF 10 minimum) full cancellation insurance can be taken out to cover illness (including dependent children and partner), job loss and force majeure. Please ask for our terms of insurance or visit www.goetheanum.org/6053.html.

Data processing: All data will be electronically recorded and filed.

Goetheanum Guest Houses and Accommodation

Haus Friedwart	from CHF 75, about 5 min. walk to the Goetheanum phone +41 61 706 42 82, www.friedwart.ch
Begegnungszentrum	from CHF 30, about 10 min. walk to the Goetheanum phone +41 61 706 42 82, friedwart@goetheanum.ch
Accommodation bureau	rooms from CHF 55 kontakt@rooms-dornach.ch; www.rooms-dornach.ch

Prices are per person per night. Prices for accommodation cannot be guaranteed.

You can find further accommodations on our website: www.goetheanum.org/4283.html